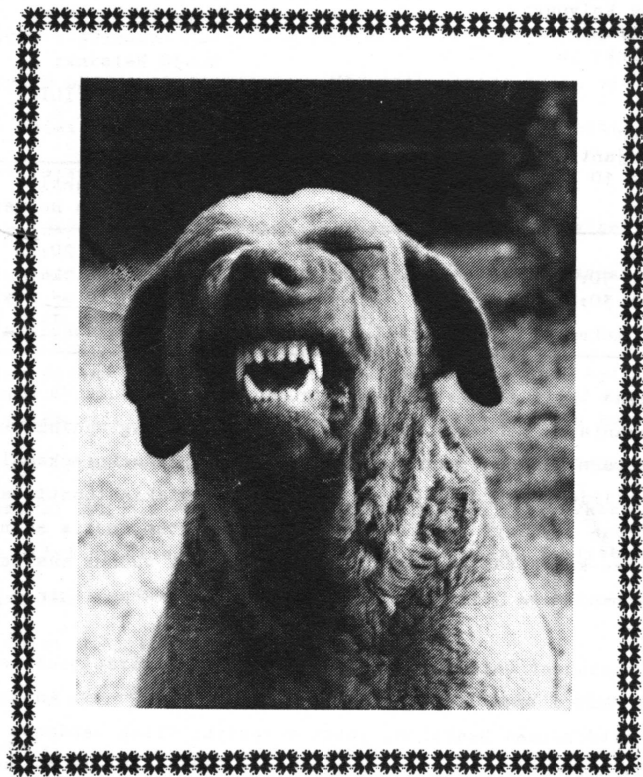


# CHESSIE



*Hauskaa Joulua ja  
Onnellista Uutta Vuotta*

Toimihenkilöt 1983

Hallitus

Puheenjohtaja

Gun Holmström  
Korkeavuorenkatu 8 C 18  
00120 Helsinki 12  
90-631828

Vara puh.joht

Marja-Liisa Koivunen  
Porslahdentie 12 as. 8  
00960 Helsinki 96  
90-317171

Sihteeri

Irma Koponen  
Kaskenkaatajantie 16 A 15  
02100 Espoo 10  
90-466098

Tapani Koivunen  
Porslahdentie 12 as. 8  
00960 Helsinki 96  
90-317171

Anita Soinjoki  
Suonotkontie 4 A 9  
00630 Helsinki 63

Rahastonhoitaja

Solveig Bergholm  
Suonotkontie 4 B 20  
00630 Helsinki 63

POSTISIIRTOTILI

42454 - 7

CHESSIE - lehti  
päätoim. Gun Holmström

ILMOITUKSET

1/1 sivu mk 50:00  
1/2 sivu mk 30:00

1/4 sivu mk 20:00  
Rivi-ilmoitukset  
mk 10:00/kolme riviä

Ei jäsenet maksavat kaksinkertaisen hinnan kaikista mainoksista

Tenä syksynä kävin pitkästä aikaa Englannissa tutustumassa m.m. sikäläiseen Chesapekekantaan. Lehdessä onkin pari artikkelia englanninmatkastani, yksi eräästä metsästyksestä ja toinen näyttelystä. Päätarkoitukseni oli kuitenkin katsella koiria ja mahdollisesti suunnitella jotakin tuontia sieltä Suomeen. En kuitenkaan löytänyt sopivaa koiraa tällä kertaa, mutta sain kuulla englantilaisten kasvattajien suunnitelmista ja ensi vuonna saattaa jo syntyä sellaisia pentueita jotka kiinnostavat meitä suomalaisiakin.

Olemme onnistuneet saamaan tähän lehteen ennätysmäärän joulutervehdyksiä ja siitä olen kiitollinen tervehdysten lähettäjiille. En voi kuitenkaan olla moittimatta niitä kolmea henkilöä, jotka varasivat tilan lehdestä tervehdykselleen, jota eivät kuitenkaan koskaan lähettäneet. Lehdenteko ja suunnittelu on muutenkin tarpeeksi aikaa vievää (noin 100 - 150 työtuntia) ilman että joudutaan yht'äkkiä suunnittelemaan sivumäärän kokonaan uudestaan. Tulevaisuudessa tulee toimitus veloittamaan tilatusta mainostilasta riippumatta siitä käytetäänkö sitä vai ei.

On kivaa todeta, että meillä on joulutervehdysten lähettäjiä neljästä eri maasta eli Suomesta, Ruotsista, Englannista ja Italiasta. Lehdestä tuli oikein kansainvälinen.

HYVÄÄ JOULUA TOIVOTTAA

*Gun Holmström*

# JOULUSATU

Olipa kerran pieni tyttö, joka asui suuren kaupungin asfalttiviidakon keskellä. Tyttö oli perheensä ainoa lapsi ja hän tunsi itsensä silloin tällöin melko yksinäiseksi.

Eräänä päivänä hänen vanhempansa kertoivat, että koko perhe lähtisi jouluna pitkälle matkalle, maan toiselle puolelle. Matka tehtäisiin junalla ja yönkin vietettäisiin junan makuuvaunussa, jossa oli kolme sänkyä päällekkäin. Tyttö oli aivan innoissaan. Hän matkustaisi monen vieraan kaupungin läpi ja saisi nähdä uusia jännittäviä paikkoja. Hän aloitti pienen matkalaukkunsa pakkaamisen heti.

Voi miten olisikaan hauskaa joulun jälkeen kertoa kaikista seikkailuista leikkikoulun muille lapsille. Kukaan muu lapsista ei varmaankaan ollut koskaan ollut niin kaukana kotoaan kuin hän.

Mutta sitten yhtenä iltana tuli pettymys. Isä nosti tytön syliinsä ja kertoi, että matka olikin peruuntunut. Joulua vietettäisiinkin kotona. Tytön silmiin nousi kyneleet ja hän painautui isäänsä vasten. Isäkin tunsi olonsa surulliseksi kun oli aiheuttanut tytölle moisen pettymyksen. Hän päätti, että matka olisi tytölle korvattava jollakin tavalla. Pohdittuaan asiaa jonkun aikaa hän pyysi tyttöä toivomaan itselleen ylimääräisen joululahjan, josta hän voisi vihjaista joulupukille.

Tytön silmät kirkastuivat ja hän kuiskasi isän korvaan: "Minä haluaisin koiranpennun".

Ja niin jouluaaton aamuna tytön sänkyyn ilmestyi pieni kahdeksanviikoinen koiranpentu, joka oli maailman suloisin. Sillä oli pörröinen turkki, tummat silmät, luppakorvat ja vaaleanpunainen pikku kieli. Riemu oli suuri ja niin maailma oli saanut uuden koiraharrastajan joka tänäkin päivänä kymmenien vuosien jälkeen viihtyy parhaiten koiriensä seurassa.

Zambon emäntä

gun holmström

# Fasaanimetsästyksessä

Marraskuussa minulla oli tilaisuus matkustaa Englantiin tutustumaan sikäläisiin chesapeakekelahdennoutajiin ja niiden omistajiin. Kävin myös fasaanimetsästyksessä ja Hampshire Gundog Societyn näyttelyssä.

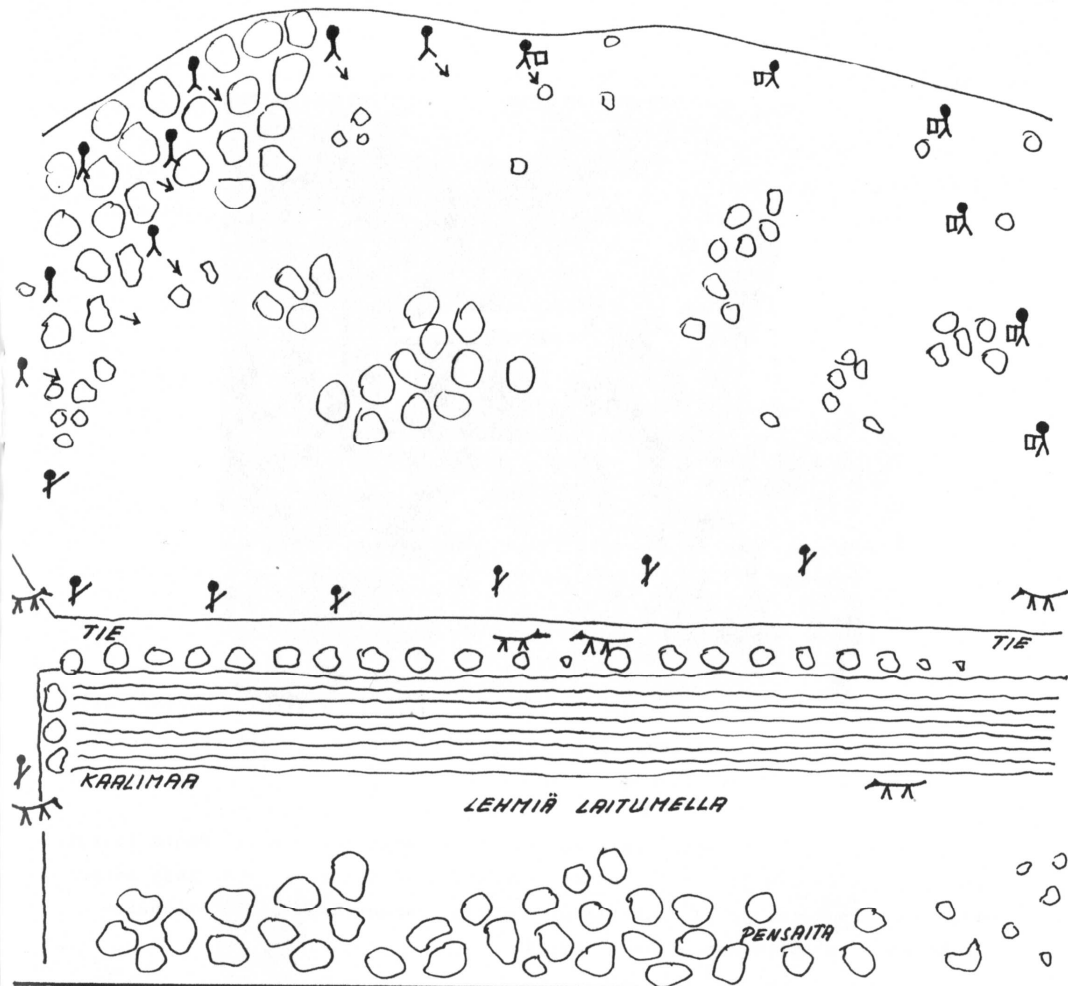
Metsästysmaat, 2000 hehtaaria, omisti "The Late Duke of Norfolk'in" tytär Baroness Herries eli Lady Anne. Hänellä oli itsellään neljä cockerspanielia jotka myös toimivat noutavina koirina.

Metsästyspäivän aamuna kokoonnuttiin yhdeksältä riistanhoitajan Len Irelandin pihalle. Len oli jo aikaisemmin aamulla antanut ohjeensa ampujille, joita oli kahdeksan. Joyce Munday (Sharland) toimi koiranohjaajien johtajana ja hän päätti kuka on missäkin passissa koirineen. Yhteensä koiria oli mukana viisi labradoria, kolme kultaista, kaksi chessiä, yksi flatti sekä maanomistajan cockerit. Kahden labradorin, yhden kultaisen ja kahden chessien omistajat (kolme henkilöä) olivat palkattuja tehtävään, ja heidän vastuullaan oli alueiden tyhjentäminen haavoittuneista linnuista.

Pitkässä jonossa ajettiin ensimmäiselle ajopaikalle (drive). Minulle annettiin ohjeeksi alussa pysytellä keräilyauton läheisyydessä, jotta en tulisi ammutuksi. Tämän ensimmäisen ajon aikana pysyttelinkin hyvin kaukana turvasa ja minulla oli hyvä näkyvyys pieneen metsikköön, mihin haavoittuneet linnut pakenivat. Siellä oli kaksi labradoria ja kaksi chessiä odottamassa. Silmä aikaa kun koirat jäivät ohjaajineen haravoimaan metsikköä, ajomiehet (noin 20 kpl.) ja ampujat siirtyivät seuraavaan pisteeseen.

Ajomiehet varustettuina pitkällä kepeillä ja sinisillä kangaslipuilla ajoivat lintuja ylös ampujia kohti. Sinisiä lippuja heiluttamalla estettiin lintuja palaamasta takaisin.

Kukkuloilla oli erinomainen näkyvyys. Koiria käytettiin vain haavoittuneiden ja kaalimaalle joutuneiden lintujen noutamiseen. Kun ajomiehet olivat saapuneet määrätulle etäisyydelle ampujista, riistanhoitaja eli metsästyksen johtaja - muuten pukeutunut gamekeeperuniformuun - puhalsi pilliin ja ampuminen loppui siihen. Koirat pantiin jälleen töihin, ja muut siirtyivät taas seuraavaan paikkaan.



Tämä kolmas paikka oli minusta kaikista mielenkiintoisin. Ajomiehet liikkivat (kts kuva) ylhäältä vasemmalta vinosti alas oikealle. Oikealla olivat lippumiehet estämässä lintuja ohittamasta heitä. Suuri osa ammutuista linnuista joutui tien toiselle puolelle, kaalimaalle jotkut jopa lehmien taakse metsikköön parin, kolmen sadan metrin päähän. Koirilla todella riitti töitä.

Lounas nautittiin riistanhoitajan avarassa autotallissa, jossa oli tarjolla keittoa, leipää, juustoa, sorsapasteijaa ja hedelmiä. Juomaksi oli olutta ja mehua. Ampujat, jotka olivat maanomistajan ystäviä, söivät kartanolla, josta he saapuivat punaposkisina ja illoisina neljänteen ajoon.



Tällä autolla siirryttiin paikasta toiseen - naiset hytissä sekä miehet ja koirat lavalla ihan niinkuin pitääkin. Lavalla oli kuusi koiraa - kolme rotua.

Lounaan aikana oli ilma muuttunut todella sumuiseksi ja minusta tuntui, että päivä varmaan loppuisi siihen. Mutta eihän Englannissa sumusta välitetä ja saaliiksi saatiin tästä paikasta noin 20 lintua!

Viidenneltä eli viimeiseltä paikalta ei sitten enää saatu kovin monta lintua, mutta eihän sekään johtunut tiheästä sumusta eikä sateesta, vaan Lady Annen kesyistä sorsista, jotka ajon aikana nousivat lammestaan ilmaan fasaanien joukkoon - ja näitä kun ei saatu ampua.

Päivä päättyi tähän ajoon ja ahdettiin koirat ja viimeiset linnut autoon ja suuntasimme kohti riistanhoitajan kotia. Kello oli noin puoli viisi iltapäivällä, ja minä olin aivan poikki, vaikka en ollutkaan tehnyt päivän aikana muuta kuin valokuvannut.

Koirat olivat minusta hyvin tottelevaisia siitä huolimatta, että minulle oli selitetty, etteivät ne tottele kovin hyvin kun eivät ole koekoiria. Niiden kunto oli erittäin hyvä varsinkin kun ottaa huomioon, että metsästyskausi oli vasta alkanut.

Päivä oli todella mielenkiintoinen ja Englantiin olisi ollut kiva jäädä pidemmäksi aikaa, sumusta huolimatta.

Lopuksi voisin vaikka kertoa, että näillä samoilla mailla missä tämäkin metsästys tapahtui ammutaan vuosittain noin 200 sorsaa, 700 peltopyytä ja 4000 fasaania. Tälläkertaa saaliiksi saatiin vain (!) vajaat 150 lintua.



Laukaustilanne kolmanneilta ajopaikalta



Ensimmäisen ajon saalis keräilyautossa

# BIANCA

## - pohjanmaan neito

Chesapeakekelaahennoutaja on kerrassaan omaperäinen rotu. Sen havaitsimme aika nopeasti tuotuaamme pennun Helsingistä Pohjanmaalle muutama vuosi sitten.

Pentu kotiutui mukavasti, ja mukauduimme muutaman viikon sisällä uuteen rooliimme koiranomistajina.

Eräs outo seikka ilmeni vähän ajan päästä. Eräänä päivänä kun tulimme kotiin töistä, pentu oli tehnyt erehdyksen ja kilauttanut läjän lattialle. Kun näytin pennulle läjää ja moitin sitä, se laitto korvat taaksepäin ja nosti vasenta ylähuulta, melkein huomaamattomasti. Pentu oli aivan vastustamattoman näköinen, ja muistin samalla kasvattaja-Gunnen sanoneen, että tällä rodulla on taipumus "ylähullinauruun". Jos omistaja niin toivoo, hän voi kannustaa ja korostaa koiran taipumusta.

Pieni pentu huomasi nopeasti, että hänen varovainen hymynsä sai meidät nauramaan. Se tiedosti että sen charmikas hymy lievitti sen tekemiä komelluksia. Muutama päivä sen jälkeen, pentu taas käytti hymykykynsä, kun mieheni tuli kotiin ruokatunnille ja pentua ei näkynyt missään, mutta keittinauhaa oli vedetty pitkin lattiaa, tuolin- ja pöydänjalkojen ympäri, keittiöön ja lopuksi makuhuoneeseen sängyn alle. Sieltä pentu löytyi vauvaneen näköisenä.

Pentu kasvoi vauhdilla ja täysikasvuksena se jo hallitsi hymyilyn taidot mainiosti.

Joskus kun tuon vieraita kotiin ja koira ei ole tavannut minua koko päivänä, se istuu ulkorapussilla ja näyttää iloisesti sekä ylä- että alahampaitaan. Jos en ole muistanut varoittaa vieraitamme omaperäisestä koirastamme he usein kauhistuvat ja vapisten kysyvät, mitä tuo koira siinä irvistelee. Hymyillessä koira hengittää nenän kautta, ja kohta se aivastelee, ja vieraat hyppivät taas kauhuissaan.

Meidän perheessämme puhutaan ja seurustellaan ahkerasti koiran kanssa. Koira täytti äskettäin neljä vuotta, mutta on jatkuvasti leikkipäällä ja on erittäin pirteä. Se utelee jokaista asiaa, jota talon väki puuhaa.

Ahkera pehulu koiran kanssa on tehnyt siitä valppaan ja se kuuntelee aina, ainakin toisella korvalla, mistä keskustellaan. Se tietää hyvin talon asukkaiden nimet, kissojen nimet, myös läheisten nimet. Lisäksi koira tietää mitä sanat "kissa", "koira", "lintu", "odota", "posti", "autoon", "ruoka", "erittäin hyvää ruokaa", "vettä", "ulos", "sisään", "nuku", "etsi", "pipi" (jos koira tai ihminen on loukkaantunut) ja "ei" tarkoittavat.

Sanan "ei" opetin koiralle kun kävelimme maastossa polkuja pitkin. Kun polku haarautui, koira juoksi edellä esim. vasenta polkua pitkin. Se pysähtyy aina ja katsoo kysyen, jos seuraan samaa tietä. Jos olen päättänyt että emme mene vasenta polkua pitkin, sanon "ei"! ja pudistelen päätä. Sitten viitataan oikeata polkua ja koira palaa ja kääntyy oikealle polulle.

Jos mieheni joskus laskee leikkiä jostakin asiasta, koira katsoo minua, saadakseen oikean vastauksen minulta. Minä sanon "ei" ja pudistelen päätäni. Silloin koira taas on vapaamielinen ja tietää että me laskemme leikkiä ja että se on mukana leikissä. Koiran kanssa voi laskea leikkiä jos sen tekee niin selkeästi, että koira tietää mistä on kysymys. Täten välttyään turhista väärinkäsityksistä ja koira voi olla luottavainen hoitajaa kohtaan. Henkilökohtaisesti en koskaan valetele koiralle.

Koiramme on erittäin oppivainen ja sillä on hyvä muisti. Koira tietää myös mitä eri lauseet tarkoittavat. Se reagoi heti lauseeseen "ska vi gå....." (suomeksi "mennääkö"). Sitten se kuuntelee pää vinossa minne mennään. Jos sanon "mennääkö ajamaan autolla?", se jouksee heti auton ääreen. Mieheni sanoo usein "menemmekö hakemaan postia?" (postilaatikko on vähän matkan päässä). Koira tietenkin kantaa yhden sanomalehden kotiin.

Joskus koiralla on "pahempi päivä" ja silloin se puree rikki esillejätettyjä meikkitavaroitani, tai syö pullat pöydän lautaselta. Koira kyllä tietää hyvin, että sellaiset teot ovat kiellettyjä. Nämä metkut tapahtuvat useimmiten iltapäivällä, kun mieheni on käynyt ruokatunnilla ja taas lähtenyt töihin.

Kun tulemme kotiin ja näemme miten koira on pureskellut minun huulipuniani lattialla, tai syönyt kaikki karkit niin että ainoastaan paperit on jäljellä, niin riittää kun katsomme toisiamme ja kysymme, "kuka on mahtanut olla asialla?". Koira paljastaa heti itsensä ryömimällä keittiöpöydän alle häpeämään. Sitten se kääntyy selälleen ja irvistelee pyytäen anteeksi. Moitimme koiraa, ja se kyllä hyvin tietää, mistä on kysymys. Kun koira on saanut rangaistuksena, emme ole sille vihaisia enää. Pitää olla jotakin hyvin vakavaa, jos olemme vihaisia sille pitempään.

Sana "odota" on hyvin kätevä ja rupesimme käyttämään sanaa varhain, kun koira oli pieni. Emme "lällineet" koiraa kun lähdimme ulos, vaan sanoimme vankasti "odota". Nykyään koira kokemusten perusteella tietää, että "odota" voi tarkoittaa sekä kymmenen minuutin poissaoloa, että viikon. Silloin koira on hyvässä hoidossa vanhempiemme luona. Mutta vaikka odotusaika kesäloman aikana saattaa tuntua pitkältä, koira kuitenkin tietää, että palaamme, kun olemme käskeneet sen odottaa.

Terveisin Sonja, Viking ja BIANCA Rosbäck, Moikipää



Mennäkö ajamaan autolla ?



Bianca osaa olla vakavamielinen, varsinkin jos joku syö jotakin hyvää. Silloin koira on aivan nääntyneen näköinen.



Karvanpuhdistus meneillään.

# CHESSIETREFFIT Ruotsissa PÄÄSIÄISENÄ 1984

NÄYTTelyn TUOMARI :

MILLIE BUCHOLTZ (CHESACHOBEE'S KENNEL), U S A

METSÄSTYSKokeen TUOMARI :

ERLING KJELVIK, NORJA

TREFFIT KESTÄVÄT KOLME PÄIVÄÄ

MAJOITUS OMASSA ASUNTOVAUNUSSA TAI LÄHEISESSÄ MOTELLISSA

TIEDUSTELUT :

GUN HOLMSTRÖM, KORKEAVUORENKATU 8 C 18, 00120 HELSINKI 12

PUH. 90 - 631828

LÄHDETÄÄN KAIKKI JOUKOLLA MUKAAN !

# Koulutuksesta

Syksyn aikana olemme tavanneet Maunulassa koulutuksen merkeissä. Yhdeksän chessiä, kolme labradoria ja yksi kultainen omistajineen ovat olleet ahkerasti mukana toiminnassa, joten voitaneen todeta tämän tyyppisen tottelevaisuuskoulutuksen olevan melko suosittu.

Harjoituksissa pyrimme käymään läpi seurakoirien tottelevaisuuskokeiden alokesluokan liikkeet (katso CHESSIE-lehti 2/81). Tämän lisäksi ohjelmaamme kuuluu Dummyn nouto sekä silloin tällöin näyttelykoulutusta.

Aikaa näihin harjoituksiin kuluu noin puolitoista tuntia. Harjoitusten tarkoituksena on lähinnä opastaa koiranomistajia koiriensa kouluttamisessa. Tämä tarkoittaa nimenomaan sitä, että kerran viikossa opetellaan joidenkin liikkeiden opettamista koiralle. Kotona näitä liikkeitä harjoitellaan päivittäin ja seuraavana sunnuntaina sitten nähdään onko edistystä tapahtunut. Ellei ole, mietitään yhdessä missä menee vikaan ja kumpi tekee virheen, omistaja vaiko koira. Pienenä salaisuutena kerrottakoon, että vika on 90%:sti omistajassa.

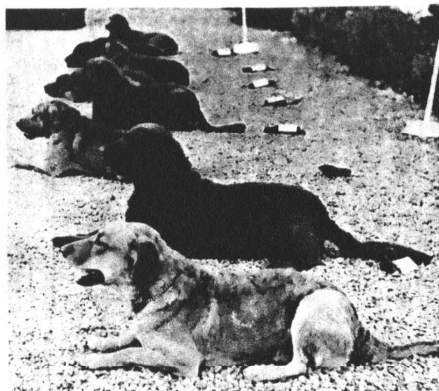
Yleisesti ottaen voin todeta kaikkien, tänä syksynä koulutuksiin osallistuneiden, edistyneen huomattavasti. Varsinkin pentujen, Noran, Väinön, Popen ja Kössin kehittymistä on ollut ilo seurata.

Pidämme joululoman 18.12. - 14.1.84 jatkaaksemme harjoituksiamme entistä innokkaampina kevätlukukaudella.

Tervetuloa mukaan ne (6 kpl) Helsingin ympäristössä asuvat jotka tämän luetuaan tuntevat omantuntojensa kolkuttelevan. Erityisen tervetulleiksi toivotamme ne jäsenet jotka syvstä tai toisesta ovat käymässä Helsingissä. Kaikki mukaan! Uskallan luvata, että siitä on sekä iloa että hyötyä teille ja koirallenne.

Tapaamisiin

Anita Soinjoki



13.9.1983

## Luettelo kansainvälisistä ja kaikkien rotujen näyttelyistä 1984/ Förteckning över internat. och alla raser omfattande utställningar 1984

7. - 8.1.	drive-in	KAJAANI/KAJANA
14. - 15.1.	drive-in	HAMINA/FREDRIKSHAMN
31.3. - 1.4.	kv/int	HELSINKI/HELSINGFORS
22. - 23.4.	kv/int, drive-in	LAPPEENRANTA/VILLMANSTRAND
28. - 29.4.	kv/int	TAMPERE/TAMMERFORS
6.5.		SEINÄJOKI
12.5.	drive-in	ESPOO/ESBO
13.5.	drive-in	KARKKILA
19.5.	drive-in	IISALMI
19.5.		LAHTI/LAHTIS
20.5.		PORI/BJÖRNEBORG
26.5.		NURMES
27.5.	drive-in	HYVINKÄÄ/HYVINGE
2. - 3.6.	kv/int	MAARIANHAMINA/MARIEHAMN
9.6.	drive-in	LOIMAA
9.6.		MUNSALA
10.6.		JYVÄSKYLÄ
16. - 17.6.	kv/int, drive-in	OULU/ULEABORG
23.6.	drive-in	ROVANIEMI
1.7.		IMATRA
8.7.	kv/int	FORSSA
15.7.		KOKKOLA/KARLEBY
15.7.		MIKKELI/ST. MICHEL
21.7.	drive-in	Suur-HELSINKI/HELSINGFORS omn.
22.7.		KEMI
29.7.		JÄMSÄ
29.7.		RAUMA/RAUMO
5.8.	drive-in	OULU/ULEABORG
5.8.	drive-in	AHTÄRI
11.8.	drive-in	KUOPIO
12.8.	drive-in	KOUVOLA
19.8.	drive-in	VALKEAKOSKI
25. - 26.8.	kv/int, drive-in	TURKU/ABO
1.9.		HEINOLA
2.9.	drive-in	Suur-HELSINKI/HELSINGFORS omn.
9.9.	drive-in	PORVOO/BORGA
3. - 4.11.	kv/int	HELSINKI/HELSINGFORS

# Näyttelyssä Englannissa

Vieraillessani Englannissa marraskuussa kävin m.m. koiranäyttelyssä. Näyttely oli Hampshire Gundog Societyn järjestämä kaikille lintukoirille ja siihen oli ilmoitettu runsaat viisisataa koiraa. Vaikka halli oli valtava ratsastusmaneesi olivat kehät luvattoman pieniä. Todella isot koirat kuten gordonsetterit pääsivät tuskin liikkumaan ollenkaan. Näitä gordonsettereitä oli muuten ilmoitettu 15 kpl. Tätä rotuahan Suomessa harvoin näkee. Yksi todellinen harvinaisuus oli Italian Spinone, jota allekirjoittanut ei ollut koskaan nähnyt aikaisemmin.

Chesapeakeja oli ilmoitettu peräti 14, joista 12 oli paikalla. Koirat kilpailivat kolmessa luokassa, urokset ja nartut sekaisin.

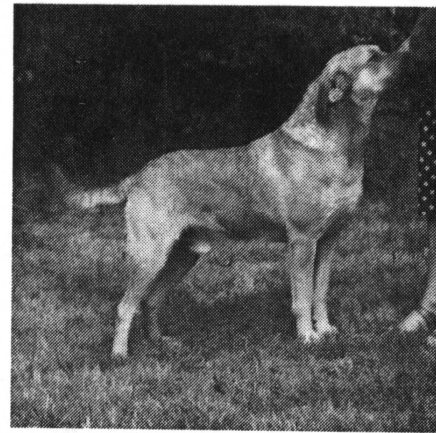
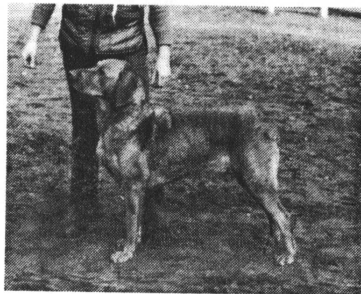
Special Yearling-luokassa oli viisi koiraa, joista vain yksi uros. Tämä oli valtavan kokoinen, suhteellisen hyväntyyppinen ja kaunisilmeinen koira.

Nartut olivat hyvin eritasoisia. Kahdella oli aivan liian pehmeä karva ja ne olisivat voineet olla avoimempia luonteeltaan. Yksi narttu (uroksen sisar) oli myös liian iso ja sillä oli suhteellisen raskas pää. Sen mittasuhteet olivat kuitenkin hyvät. Voittajanarttu oli hyvä mutta se oli melko lyhyt ja sillä oli hieman suora etuosa.

Graduate-luokassa oli neljä uutta koiraa ja edellisen luokan uros, joka oli ilmoitettu myös tähän. Eniten pidin Sharland Clementinestä joka on erittäin hyväntyyppinen narttu. Sen pää voisi olla hieman jalompi. Luokan voittaja oli nätti narttu, mutta hieman liian lyhyt. Toiseksi tullut oli erittäin vaalea uros joka seistessä oli kaunis mutta joka vaikutti hyvin epätasapainoiselta liikkeessä.

Open-luokassa oli kolme urosta. Voittaja Sharland Chuckle, jonka sisar on Suomessa, oli ehdottomasti paras. Sekin oli kuitenkin hieman lyhyt. Sillä oli hyvä pää, runko, karva ja liikkeet. Toiseksi tullut uros oli aivan liian raskas kautaltaan eikä sen rakennekaan ollut hyvä. Kolmas uros oli jo paljon tasapainoisempi. Sen väri oli niin tummanruskea, että se vaikutti melkein mustalta.

Rodun paras oli narttu, Arnac Bay Dawflight of Penrose.



Openclass-voittaja oli uros Sharland Chuckle.

Tuomarina toimi Mr Dennis Izzard (Ryshot) ja hän valitsi graduate-luokan voittajan rodun parhaaksi.

Minulla oli tilaisuus syödä päivällistä Mr. Izzardin kanssa seuraavana päivänä ja meillä oli mielenkiintoinen keskustelu Chesseistä ja flateista. Mr Izzard tiesi paljon aikaisempien aikojen chesseistä Englannissa, joita hänen vaimonsa oli elinaikanaan kasvattanut flattien ohella. Oli kiva kuulla näistä koirista, joiden piirteitä esiintyy niiden sukulaisissa tänäkin päivänä.

Gun Holmström



## Hyvää Joulua

t. toimitus



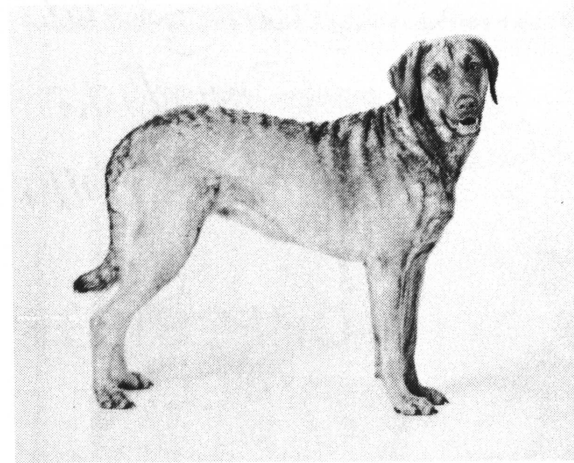




Yhden syyspäivän saalis

HYVÄÄ JOULUA  
JA  
ONNELLISTA UUTTA  
VUOTTA

toivoo Raimo Lehtinen perh. ja Robin



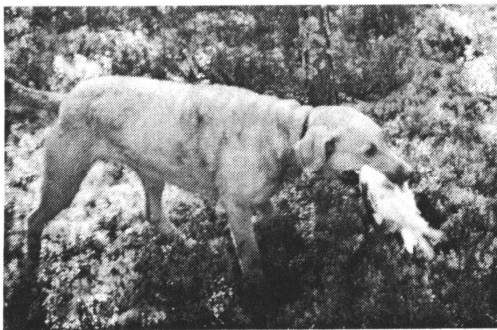
**Eagles Wings  
av Komsalö**

en glad, vacker, arbetsvillig, tillgiven flicka som har tre cert och ny: ligen tog hon ett första pris i öppen klass viltspår. Under höstens älgjakt spårade hon på ett förtjänstfullt sätt en skadskjuten älg.

**GOD JUL OCH GOTT NYTT ÅR**

tillönskar INGEGERD OCH HENRIK KARLSTRÖM samt Chewonki, Vesta och Wings.

Hyvää Joulua ja Onnellista Uutta Vuotta



TOIVOVAT KOSKELAN PERHE JA TESSU



**MERRY CHRISTMAS**



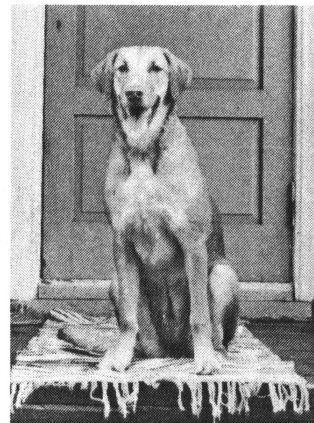
**SHARLAND  
Joyce Munday**



*Hyvää Joulua  
ja Onnellista  
Uutta Vuotta*

**CHESSIE  
VÄELLE**

**KASSU +**  
Matti. Ulla. Minna.  
Kati ja Elina Lahti



*God Jul  
och  
Gott Nytt År!  
önskar  
**BIANCA**  
(Wicomico av Komsalö)*

*Sonja o Viking Rosbäck*

**WETTEN** LABRADORINNOUTAJAT



**HYVÄÄ JOULUA  
ja  
ONNELLISTA  
UUTTA VUOTTA**

**EEVA RAUTALA**

Hakolahdentie 2 D 43,  
00200 Helsinki 20.  
Puh. 90-692 6914.

HYVÄÄ JOULUA JA ONNELLISTA UUTTA VUOTTA !

Junnu eli Arctic Goose av Komsalö perheineen toivottaa kaikille Suomen chesseille perheineen oikein mukavaa ja rauhallista joulua ja menestyksellistä uutta vuotta.

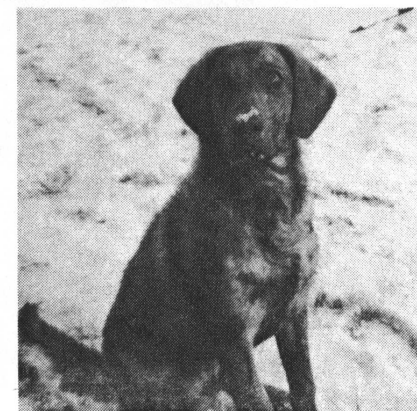
Junnu on kotiutunut uuteen kotiinsa tänne Rovaniemelle oikein mukavasti ja kasvaa ihan silmissä. Ruokahalukin ihan riittävä - ruoaksi kelpaavat niin puhelinpöytä kuin lattiamattokin.

Ensilumi oli Junnun mieleen vaikka piti kyllä tassulla keilla pari kertaa ennenkuin uskalsi tassutella siinä.

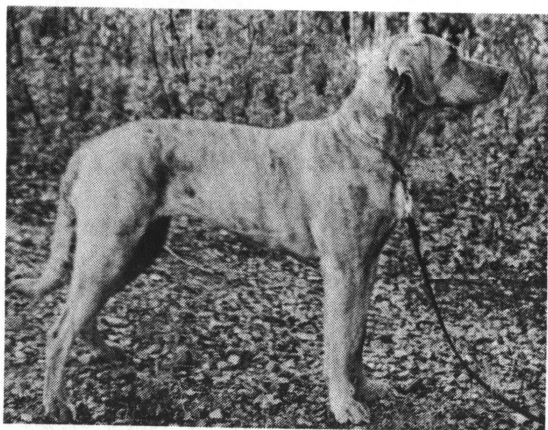
Junnun kanssa on harjoiteltu myös käytöstapoja ja noutohomia ja ainakin omasta mielestään se on selvinnyt niistä ihan sopivasti. Nyt Junnu ja sen isäntä

odottavatkin innolla ensi syksyn metsästysajan alkua.

Rovaniemellä, Junnu, Erkki ja Anna-Liisa



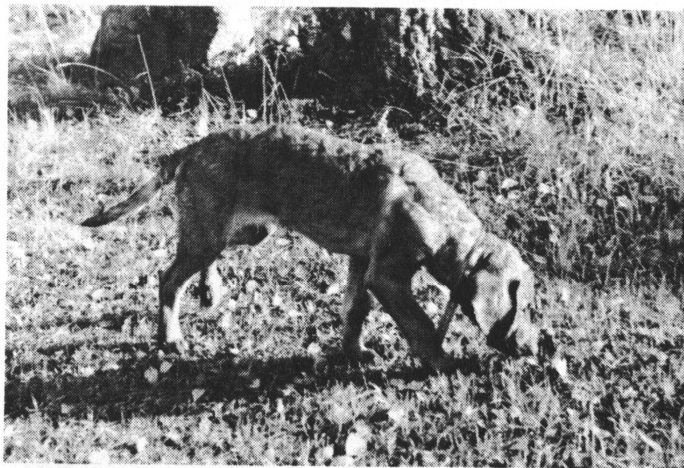
**BUON NATALE**



**sandi ja suomi set**

---

**HAUSKAA JOULUA JA ONNELLISTA UUTTA VUOTTA  
GLAD JUL OCH GOTT NYTT ÅR**



**TURUN NUUSKU - CHESSIE CHALI  
- LEIKKII JA HAUKKUU, NUKKUU JA SYÖ!**

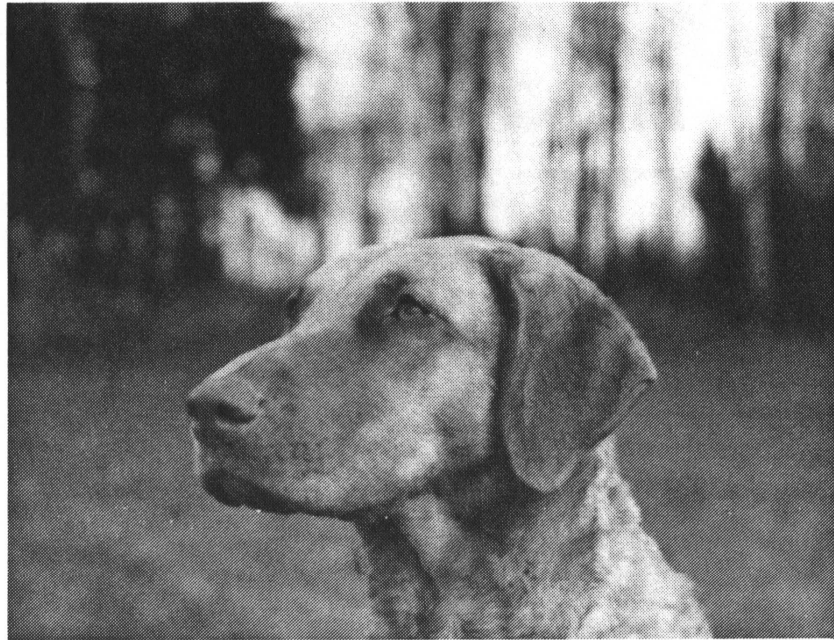


**HYVÄÄ JOULUA  
GOD JUL  
MERRY CHRISTMAS**



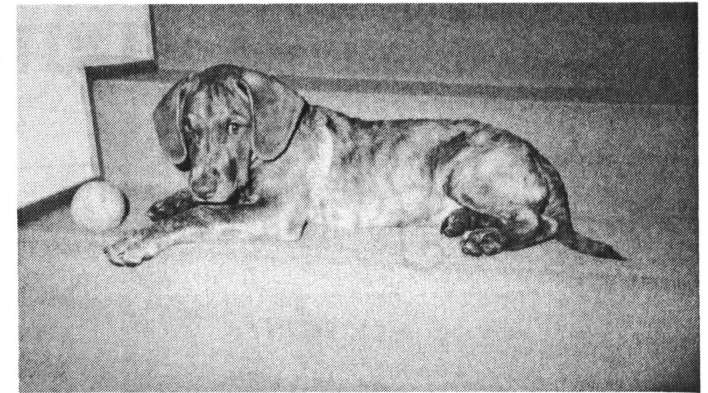
**selma + agnes  
anita, raimo ja elina  
soinjoki**

Tuloista Joulumieltä  
cherrie perheille



toivovat  
Molla  
Early Morning av Komsalö  
sekä  
Irma & Marko Koponen

Hyvää Joulua sisarille ja veljille

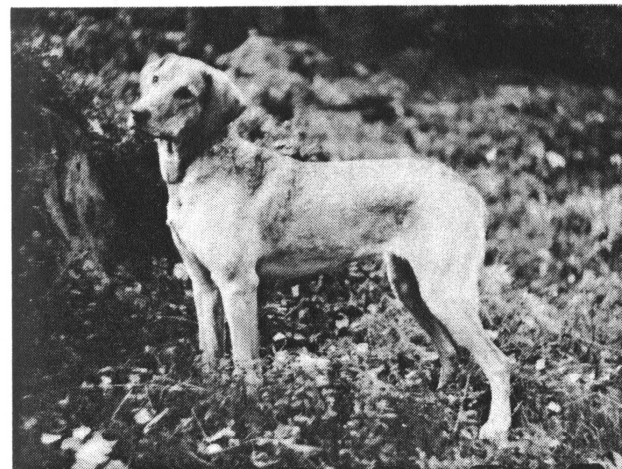


toivoo  
'Nora'

Wild Goose av Komsalö

---

Joulutervehdys 'chessieväelle



Fiya  
av Komsalö  
&  
Eera ja Sasu

Hyvää Joulua!



Retu + perhe

---

---

**HYVÄÄ JOULUA**



"Sydäntensärkiä-Tiffany, Reetta ja tuleva äiti, Arcelique."

SIRKKA JA TOIVO SALMINEN, SULKAVA

**RAUHAN JOULUA,  
LUMISTA JA LEVOLLISTA**



TOIVOTTAVAT: KÖSSI JA KÖSSIN PERHE PELTTARIT

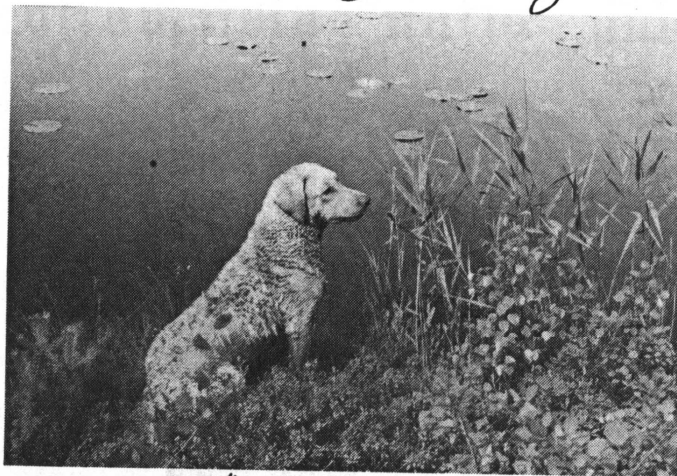
JÄRVENPÄÄSTÄ



Illoista  
Jouluu  
kaikille!

TV: Rolle

God Jul och Gott Nytt år



önskar  
Vättlestugans Kennel  
Marianne o Tolle



God Jul  
och  
Gott Nytt  
År  
önskar

Int. So N UCh Vättlestugans Balder  
Nord UCh So N JCh Vättlestugans Cupido  
Vättlestugans Dallas  
och  
Catharina o Kaj Lindström

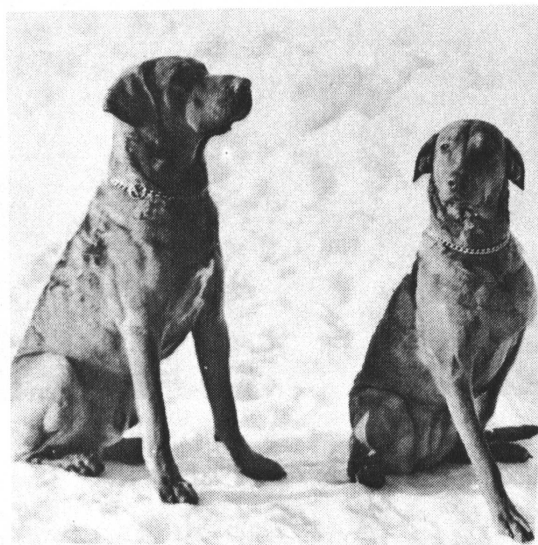
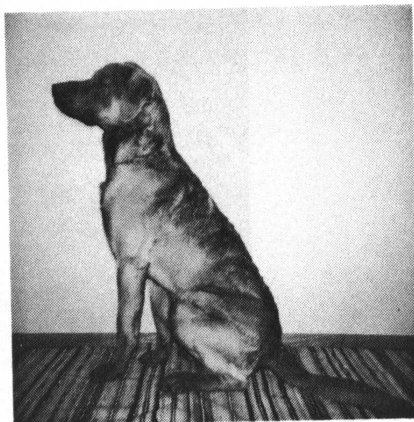
*Hyvää Joulua!*

*toivottaa: Kim*

*Figaro av Komsalö*

*Järvisen perhe*

*Lappeenrannasta*



**HYVÄÄ JOULUA**

toivottavat

**HESSU**

**JA**

**LISSU**

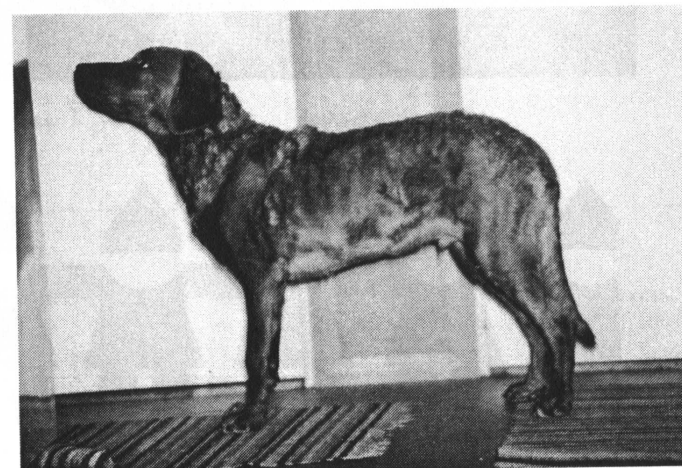
SEKÄ OLAVI & KAIJA LAAKKO

hyvää joulua ja  
koiramaista uutta vuotta!



'oskari'

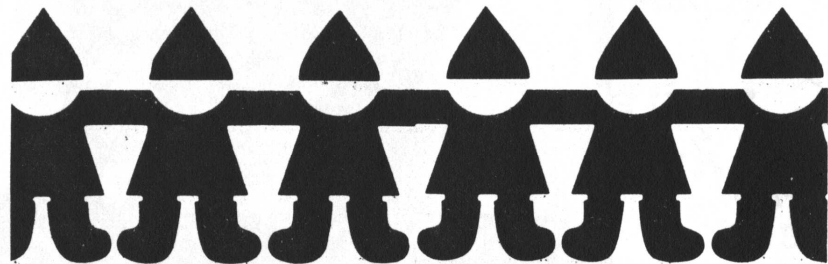
**Fidelio av Komsalö**



'väinö'

**Great Goose Gun av Komsalö**  
anita+jussi

# JOULUTERVEHDYS



**komsalö kennel**

KANSAINVÄLINEN NÄYTTELY HELSINGIN MESSUKESKUKSESSA 19.11.1983

TULOKSET : Tuomari Kirsti Wuorimaa

RP-1, CACIB SF MVA, V-83 Filippa av Komsalö, (East of Eden av Komsalö  
Pohjoismaiden -KANS & SF MVA, POHJ.V-80, V-80 Frideborg av Komsalö) om.  
Voittaja Gun Holmström, Helsinki

RP-2, sert., Fiya av Komsalö (vanh. kuten yllä) om. Eeva Rapeli, Jär-  
vara-CACIB venpää

RP-3, sert., Fidelio av Komsalö (vanh. kuten yllä) om. Anita Kankaan-  
CACIB pää, Vantaa

RP-4, vara- Vättlestugans Kansas (Nord UCH, S & N JCH Vättlestugans  
CACIB Cupido - Baptist Corner Chobee Judy) om. Matti Lahti,  
tott.alo.1. Järvenpää

---

---

TIEDOTUKSIA TIEDOTUKSIA TIEDOTUKSIA TIEDOTUKSIA TIEDOTUKSIA

Maunulan koulutuskentällä pidetään tauko 18.12.83 - 14.1.1984  
välisenä aikana. Joululoman jälkeen harjoitukset jatkuvat, mutta  
talven aikana pidetään - 15<sup>o</sup> pakkasraja.

Kaikki - vanhat ja nuoret, tottelevaiset ja tottelemattomat - mu-  
kaan harjoittelemaan!

---

KANSIKUVA: iloisesti hymyilevä Sharland Clementine. Kuva Mrs. S. March.

---

HYVÄÄ JOULUA GOD JUL HYVÄÄ JOULUA GOD JUL HYVÄÄ JOULUA GOD JUL